

# Народное СЛОВО



## «НЕЗАВИСИМОСТЬ. МИР. МИЛОСЕРДИЕ»



### ПРАЗДНИК ДОБРА

Основной груз приятных хлопот по проведению праздника «Навруз байрами» в Голландии взяли на себя махаллинские комитеты. Впрочем, будем откровенны: далеко не всегда в условиях нынешнего тотального дефицита эти хлопоты были приятными. Аксакалам пришлось проявить немало настойчивости, «пробивной силы», чтобы разнородные мешки зерна для традиционного сумалака.

Но, как и полагается настоящим мужчинам, они доставали все необходимое, после чего за дело брались их жены — ведь сумалак полагается готовить пожилым женщинам... В нынешнем году непростая экономическая ситуация заставила организаторов праздника обратить повышенное внимание на наименее защищенные в социальном отношении слои населения. В частности, в день «Навруз байрами» получили материальную помощь и поддержку несколько десятков малообеспеченных семей, одиноких людей, инвалидов, пенсионеров. А организовал эту акцию фонд милосердия при Гулистанском горисполкоме. Две тысячи рублей вручено для санаторно-курортного лечения бывшему воину «аф-

ганцу», 10 тысяч рублей выделил горздравотдел, аптекоуправление — 3,5 тысячи... Шефство над детским домом взяло Гулистанское производственное швейное объединение — кроме пяти тысяч рублей, швейники передали ребятам в день Навруза сто детских платьев. Обувиная фабрика — сто пар обуви. Настоящий праздник с сумалаком, другими гостинцами устроили шефы в детском доме.

А вот что говорит директор Сырдарьинского женского дома-интерната, доктор В. П. Бухарица: — У нашего весьма специфичного учреждения — девять шестидесятилетних организаций, предприятий, хозяйств. И отсюда, что в день Навруза такие шефы, как руководители и активисты совхозов «Шодкор», «Малик», автобазы № 2513, нашли время и средства, навести своих подшефных, постарались устроить для них настоящий праздник. Уже третий год в интернат приезжают представители Сырдарьинской мечети и Гулистанской православной церкви... Наверное так и должно быть.

**Н. ХАРЬКОВ,**  
соб. корр. «Народного слова».

### ПОДАРОЧНЫЕ СЛАСТИ

Приятный сюрприз ожидал в дни Навруза детвору Навоийской области. Ребята получили сладкие подарки от Навоийского горно-металлургического комбината. Сто тысяч наборов кондитерских изделий производятся в Германии, Голландии, Великобритании порадовали как городских, так и сельских детей.

На-полмиллиона долларов закупили эту продукцию наш комбинат, — сообщил председатель областного профсоюзного комитета НГМК В. Паламарчук, — и все эти подарки мы раздадим бесплатно. В первую очередь мы позаботились о сельских районах, детских дошкольных учреждениях, интернатах. Так, например, хохимия Навоийского района было отправлено для распределения 10 455 наборов, Навабхорскому — свыше 11 тысяч. Получили сладости в Карманском интернате для глухонемых детей, в больницах всех районов.

Подчеркну особю, что гуманитарная помощь оказана за счет прибыли комбината.

**К. БЕЛУГИНА,**  
соб. корр. «Народного слова».

### ХОРОШИЙ ГОД ПРИМЕТЕН ПО ВЕСНЕ

Прекрасные мгновения Навруза. Они были. Они сложились в ту многоцветную радугу, высвечиваемую солнечными лучами, радостным настроением, причастностью каждого из нас к этому празднику, вечному и молодому.

Были многолюдные площади, улицы, парки городов и селений республики. С восходом солнца призывно пели карнаи, гремели дойры. Выступали популярные ансамбли, мастера искусств, народные таланты. Состязались в

искусстве аскии остроловы, восхищали зрителей масарабы, паваны-силачи, канатоходы.

Счастливыми хозяевами был приготовлен сумалак. В больших котлах. И запасов зерна и муки хватало.

В печях румянились аппетитная, душистая кук-самса. С начинкой из первой зелени. Витаминная. Силы дающая. У дастархана в центре праздника занимали почетное место махаллинские аксакалы, мастера искусств, народные таланты. Состязались в

Символично, что Навруз этого года стартовал в Национальном парке Узбекистана у памятника Алишеру Навои. А затем звонкими, солнечными ручьями разлился по столице, по всей узбекской земле.

Как сказал министр по делам культуры республики **НАИМ ГАЙБОВ:** «Только в Ташкенте на празднике Навруз выступили около 80 художественных коллективов. Это широко известные, титулованные «Бахор», «Лягзи», «Шодлик», «Заррашан», много фольклорных, самодельных ансамблей.

Буквально с дороги, приехав с гастролей из Казахстана, перед многочисленной аудиторией поклонников эстрады выступил коллектив «Ялла». Прозвучали новые песни — новая интересная концертная программа.

В нашем крае любовь к музыке, песням, искусству танца велика. Думается, в условиях становления рыночных отношений культура будет развиваться, бережное отноше-

ние к культурным ценностям, к творцам прекрасного станет действительно государственной задачей».

Обнадеживающий пример — организованный недавно Федерацией профсоюзов Узбекистана республиканский смотр фольклорно-этнографического творчества «Дуслик тароналари». Он прошел в концертном зале «Бахор» и собрал победителей областных конкурсов — сообщаем в своей заметке наш внештатный корреспондент **М. ГОРНШТЕЙН.**

Вот мнение руководителя фольклорного ансамбля «Навруз» из Самаркандской области Карима Шадыева: занимаясь сбором и сбережением самобытных народных песен, обрядов, игр, мы становимся духовно богаче. Фольклор истинно профессиональное искусство. Ансамбль саружли, объединил людей — и юного, и почтенного возраста. В нем участвуют тракторист Дав-

(Окончание на 2-й стр.)

### НАВРУЗ НА ВСЕ ВРЕМЕНА

Гафур ГУЛЯМ

Я каждой птице говорю:  
Благословляю каждое живое,  
Узбекистан! растение,  
Земля моей любви,  
Весеннее мое стихотворенье.



### Время политического равноденствия?

## Послесловие к киевской встрече

Президент Узбекистана Ислам Каримов встретил Навруз дважды — сначала на киевской земле (самолет вылетел из столицы Украины, когда в Ташкенте уже пробило полночь), затем вместе со своим народом.

Для главы нашего государства день 20 марта выдался нелегким. Сначала он председательствовал на заседании глав государств — участников СНГ, затем вел заключительную пресс-конференцию. И хотя заседания проходили за закрытыми дверями, отзывы бурных дискуссий доносились и до пресс-центра.

На пресс-конференции Борис Ельцин потом скажет: «Это заседание прошло с большим терпением и уважением друг к другу. Хотел бы поблагодарить председателя существующего на этом труднейшем заседании Ислама Абдуганиевича Каримова. Со своим складом характера он как нельзя лучше вел нашу встречу. Несмотря на то, что некоторые проявления эмоций были, они удалялись с его скальпильной (именно так и было сказано российским лидером) характер и разбивались».

Возможно, дух священный Навруза — дух благородных помыслов и согласия людей надежду. Надежду на лучшее завтра. И это ее главный итог.

Во встрече участвовали Государственный секретарь Азербайджана Митат Аббасов, Президент Армении Левон Тер-Петросян, Председатель Верховного Совета Беларуси Станислав Шушкевич, Президент Казахстана Нурсултан Назарбаев, Президент Кыргызстана Аскар Акаев, Президент Молдовы Мирча Снегур, Президент России Борис Ельцин, Президент Таджикистана Рахман Набиев, Председатель Верховного Совета Туркменистана Сахат Мурадوف, Президент Узбекистана Ислам Каримов, Президент Украины Леонид Кравчук. В качестве наблюдателя в заседании участвовал премьер-министр Грузии Тенгиз Сигуа.

Леонид Кравчук во вступительном слове выразил надежду, что встреча станет переломной. На пресс-конференции он подчеркнул, что передом наступит только тогда, когда будет отработан механизм выполнения тех решений, которые принимаются на встречах глав государств.

Более оптимистично высказался Борис Ельцин: встреча не стала переломной, но она была более результативной по количеству принятых документов и решений. В течение трех встреч мы не могли завершить военные вопросы. Сегодня на стадии принятых документов вопросы, связанные с объединением вооруженными силами, завершены, и это имеет колоссальное значение.

Наш Президент четко определил свою позицию: «Содружество — не просто мечта, а необходимость». В этом были солидарны с ним и



КИЕВ. В столице Украины прошла встреча глав государств СНГ.

НА СНИМКЕ: во время встречи. Фото Р. НУРИТДИНОВА. (Фотохроника Узинформ).

Аскар Акаев, и Рахман Набиев, и Станислав Шушкевич, и Левон Тер-Петросян. Кстати, в пресс-центре в разговоре с коллегами из стран Содружества позицию Ислама Каримова большинство журналистов оценивают как конструктивную, дающую возможность преодолеть кризис.

В день открытия встречи «Правда Украины» публикует карикатуру — Ельцин в лаптях и Кравчук в расштанной рубашке за закрытыми дверями играют... в карты. Кравчук предупреждает россиянина: «Только, чур, не разыгрывать крымскую карту». Это, конечно, смело — откликнуться на встречу броским рисунком, но ведь о Крыме речь на встрече не шла, да и не могла идти. Впрочем, как и о Черноморском флоте, о котором старую спрашивали лидеры участники пресс-конференции.

В субботних «Известиях» прогноз, полный пессимизма — вряд ли де можно ожидать сегодня крупных решений. А председательствующий Ислам Каримов прямо заявил тем же вечером: «Предолен еще один барьер. По всем вопросам, в том числе самым важным, как положено в Нагорном Карабахе и ситуации в Приднестровье, состоялся конструктивный обмен мнениями и приняты решения».

Да, обсуждение вопросов, а их было семнадцать, шло не гладко.

Так, первые два вопроса — соглашение о преемственности в отношении договоров, всей собственности, государственных архивов, долгов и активов бывшего СССР, соглашение по разделу активов и пассивов бывшего Госбанка СССР по предложению российской делегации были сняты с обсуждения и отправлены на доработку, в то же время участники заседания пришли к общему мнению по военным вопросам. Вероятно, эти документы будут вскоре опубликованы, поэтому в этих заметках мы не будем их комментировать.

Единогласно утверждены кандидатуры и на высшие посты. Довольно трудно было обсуждение проекта соглашения об охране внешних границ и морских экономических зон СНГ. В итоге родился документ, который теперь называется Соглашением об охране государственных границ и морских экономических зон Содружества. Сделана существенная поправка — слово «внешних» заменено «государственных». И в этом видится уважительное отношение ко всем независимым государствам, входящим в Содружество.

Да, у каждого из государств СНГ свои специфические интересы и приоритеты. Процесс создания Содружества и процессы обретения государственности — риториками бывшего Союза практически шли одновременно. В этом — и сложность настоящего момента, который усугубляется тем, что проведение экономической реформы пробокочувствительна, что расширяется экономические связи пока восстанавливать не удается. Но радует одно — скептиков, которые предсказали СНГ скорую гибель, утверждали, что СНГ — это всего лишь инструмент, созданный для того, чтобы цивилизованным способом распался Союз, становится все меньше и меньше.

Кстати, на 27 марта назначена встреча глав парламентов государств — участников СНГ. Это еще один шаг к сближению. А затем в Ташкенте откроется очередная встреча глав государств. Ташкент, по праву именному городом мира, может стать той отправной точкой в истории СНГ, которую назовут временем политического равноденствия. В этом — наши надежды.

Святослав ФЕНЮТИН, специальный корреспондент Национального информационного Агентства Узбекистана.

Киев — Ташкент.

## ПРОТОКОЛ ОБ УСТАНОВЛЕНИИ ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ РЕСПУБЛИКОЙ УЗБЕКИСТАН И РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИЕЙ

Республика Узбекистан и Российская Федерация, руководствуясь стремлением расширять свои отношения и содействовать осуществлению целей и принципов Содружества Независимых Государств,

будучи убежденными, что эти отношения будут содействовать миру, безопасности и стабильности, а также осуществлению целей и принципов Устава ООН, Хельсинкского Заключительного акта, Парижской хартии для новой Европы и других документов СБСЕ,

экономические, торговые, экономические, культурные связи двух стран и придавать им новые качества,

стремясь к расширению дружественных связей между их гражданами и народами, основываясь на положениях Венской конвенции о дипломатических сношениях 1961 года, договорились установить дипломатические отношения и обменяться дипломатическими представительствами на уровне посольств.

Совершено в г. Киеве 20 марта 1992 года в двух экземплярах, каждый на узбекском и русском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Республику Узбекистан Президент Республики Узбекистан Ислам КАРИМОВ. За Российскую Федерацию Геннадий БУРБУЛИС, Госсекретарь, заместитель Председателя правительства Российской Федерации.

## ЗВУЧАТ НАД СКЛОНАМИ КАРНАИ

Нынешняя весна задержалась на пути в горы. Ветер со стороны белоснежных шапок Чаткала свежий, холодноватый.

А древний и всегда молодой праздник равноденствия вступил в свои права. Окрестности оглашаются звуками дойры, карнаев и сурнаев.

Традиционным местом праздничного гуляния жителей Бостанлыкского района стала расположенная у окрестности Газалента, на территории колхоза Ембек, огромная площадка автодрома. Годная и потянувшись суботним утром вереницы пешеходов, машин.

Хозяин района К. Юлдашев выступил перед собравшимися с небольшим приветствием, сердечно поздравил всех с Наврузом.

Эстафету поздравлений принял народный фольклорно-этнографический ансамбль «Гулер». А потом сменили друг друга певцы, танцоры, чтецы. Судя по аплодисментам зрителям

понравилась выступления хора ветеранов войны и труда «Красная гвоздика» при Дворце культуры имени А. Навои и лидеров областного конкурса молодых талантов.

Было на что поглядеть здесь. Своим мастерством восхищали канатоходцы. Демонстрировали силу и ловкость боксеры, штангисты, борцы. Военно-десантники показали искусство рукопашного боя.

Вывески — визитные карточки — знакомили с хозяйскими, участвующими в торжестве. Вот красочно оформленные «ворота» праздничной стоянки колхоза «Абай». Ребята в национальных костюмах с гитарой в руках составляют конкуренцию и столичным эстрадным группам. Колхоз «Кзыл туу» привез лошадей для соревнований и даже установил юрту с щедрой дастарханом.

Праздник шумел, забывая на время о проблемах. А решать их новой местной

власти — хохимияту — придется немало. Главная — как добиться, чтобы концепция социально-экономического развития района превратилась в реальные дела, где были бы увязаны и жизнь Угамско-Чаткальского национального парка и развитие всех отраслей села. Очень серьезно стоят вопросы улучшения социально-экономических условий жизни тысяч и тысяч людей. Но есть и радостные факты.

Накануне Навруза подвели газ в один из древнейших кишлаков — Хандайлык, где проживают почти пять тысяч человек. Вот это подарок!

Праздник, начавшийся в райцентре, продолжался затем торжественно и радостно во всех, даже самых дальних кишлаках. И в Сайлыке, и в Пекете, и совсем высоко в горах, в Нане, — везде, где живут люди, издревле сроднившиеся с природой, трудом, обычаями далеких предков.

**В. КИРЧЕВ.**

## Его Превосходительству Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан

Получила послание Вашего Превосходительства, содержащее в себе поздравления Ваши и народа братской Республики Узбекистан в связи с 10-летием с момента нашего становления у власти в Королевстве Саудовская Аравия. Выражая благодарность и высоко ценя Ваши чувства

и дружеские пожелания, шлем Вашему Превосходительству и народу Узбекистана наилучшие пожелания постоянного прогресса и процветания. Мы рады, что имеем возможность подтвердить связи между нашими двумя братскими странами и с нетерпением ожидаем их

укрепления и развития. Примите мои приветствия от служителя двух священных мечетей Фахд Бен Абдель Азна Ал Сауд, король Королевства Саудовская Аравия.

2 ПРОТОКОЛ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ МЕЖДУ МИНИСТЕРСТВОМ СВЯЗИ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И МИНИСТЕРСТВОМ СВЯЗИ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ

Министерство связи Республики Узбекистан и Министерство связи Китайской Народной Республики, далее именуемые «сторонами», выражая общее стремление к сотрудничеству в области связи, согласились о нижеследующем:

формацией в области систем телекоммуникаций, обеспечение взаимодействия соответствующих эксплуатационных предприятий и организаций.

в Узбекистане регионального центра по производству и сервисному обслуживанию оборудования связи путем организации совместных предприятий.

шени о порядке осуществления сотрудничества в области связи в возможно короткие сроки.

Данный протокол совершен 13 марта 1992 года в г. Пекине в двух экземплярах, каждый на узбекском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

СТАТЬЯ 3

Стороны договорились определить практические меры по подготовке технических средств для организации прямого обмена телефонными и телеграфными сообщениями и почтовых отправлений.

СТАТЬЯ 5

В целях обеспечения исполнения данного протокола полномочные органы сторон после его подписания составят специальные соглашения.

За Министерство связи Республики Узбекистан Рахим РАДЖАБОВ, заместитель премьер-министра.

За Министерство связи Китайской Народной Республики ЧЖУ Гаофун, заместитель министра связи.

СТАТЬЯ 4

Стороны выражают заинтересованность в создании

МЕЖБАНКОВОЕ СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ НАЦИОНАЛЬНЫМ БАНКОМ ВНЕШНЕ-ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И БАНКОМ КИТАЯ

Национальный банк внешнеэкономической деятельности Республики Узбекистан и Банк Китая, именуемые в дальнейшем «сторонами», на основании Торгово-экономического соглашения между Правительством Республики Узбекистан и Правительством Китайской Народной Республики от 2 января 1992 года заключили настоящее Межбанковское соглашение.

Национальный банк внешнеэкономической деятельности Республики Узбекистан и Банк Китая, именуемые в дальнейшем «сторонами», на основании Торгово-экономического соглашения между Правительством Республики Узбекистан и Правительством Китайской Народной Республики от 2 января 1992 года заключили настоящее Межбанковское соглашение.

дения банковских операций на основе клиринговых расчетов. Технический порядок ведения счетов оговаривается в специальном протоколе.

лемых кредитов будут отворены в специальных соглашениях.

СТАТЬЯ 2

Стороны ежегодно по договоренности будут обмениваться группами специалистов для изучения банковского дела и законодательства в области валютно-финансовых операций Республики Узбекистан и Китайской Народной Республики.

СТАТЬЯ 3

Стороны рассмотрят вопросы предоставления кредитов по предоставлению кредитов для узбекской стороны под реализацию китайско-узбекских проектов в соответствии с международными общепринятыми практиками. Условия предоставления

По мере расширения экономического сотрудничества двух стран стороны рассмотрят вопросы открытия филиалов или офисов банков в Пекине, Ташкенте или других городах Китая и Узбекистана после согласования со своими компетентными органами.

Настоящее соглашение вступает в силу с даты подписания и сохраняет силу в течение пяти лет.

До открытия указанных представительств стороны окажут содействие своим клиентам в выборе партнеров при реализации торговых

Если одна из сторон не заявит другой стороне в письменной форме о денонсировании данного соглашения, то соглашение автоматически продлевается на новый пятилетний срок.

Подписано в Пекине 13 марта 1992 года в двух экземплярах, каждый на китайском и узбекском языках, причем оба экземпляра имеют одинаковую силу.

За Национальный банк внешнеэкономической деятельности Республики Узбекистан Рустам АЗИМОВ. За Банк Китая ВАНДЭ Янь.

СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ О НАУЧНО-ТЕХНИЧЕСКОМ СОТРУДНИЧЕСТВЕ

Правительство Республики Узбекистан и Правительство Китайской Народной Республики, именуемые в дальнейшем «договаривающимися сторонами», исходя из интересов развития науки и техники обеих стран,

1) обмен научными и техническими делегациями, отдельными учеными и специалистами;

Народной Республики назначает Государственный комитет КНР по науке и технике исполнительными органами настоящего соглашения.

го соглашения стороны, предшествившей эту научно-техническую информацию и документацию.

СТАТЬЯ 7

Настоящее соглашение вступает в силу в день его подписания и будет действовать в течение пяти лет. Оно будет автоматически продлеваться на следующие пятилетние периоды каждый раз, если ни одна из договаривающихся сторон не уведомит в письменном виде другую из договаривающихся сторон за 6 месяцев до истечения срока действия настоящего соглашения о своем желании прекратить его действие.

Подписано в г. Пекине 13 марта 1992 года в двух экземплярах, каждый на узбекском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу. Прилагаемый русский текст является рабочим.

СТАТЬЯ 5

Договаривающиеся стороны согласились, что вопросы коммерческого, финансового и юридического характера, возникающие в ходе сотрудничества, должны быть включены в отдельные протоколы и контракты, которые будут заключаться в соответствии с действующим в обеих странах законодательством.

Договаривающиеся стороны обязуются не передавать научно-техническую информацию и документацию, полученную ими и их представителями в рамках этого соглашения, любой третьей стороне без официального

По уполномочию Правительства Республики Узбекистан Рахим РАДЖАБОВ, заместитель премьер-министра.

По уполномочию Правительства Китайской Народной Республики СУН Цзянь, член Госсовета, председатель ГКНТ.

СТАТЬЯ 3

Договаривающиеся стороны будут способствовать развитию научно-технического сотрудничества соответствующих ведомств, организаций и предприятий обеих стран в соответствии с соглашением или контрактами, заключенными в рамках настоящего соглашения.

Договаривающиеся стороны будут способствовать развитию научно-технического сотрудничества соответствующих ведомств, организаций и предприятий обеих стран в соответствии с соглашением или контрактами, заключенными в рамках настоящего соглашения.

По уполномочию Правительства Республики Узбекистан Рахим РАДЖАБОВ, заместитель премьер-министра.

По уполномочию Правительства Китайской Народной Республики СУН Цзянь, член Госсовета, председатель ГКНТ.

СТАТЬЯ 4

Правительство Республики Узбекистан назначает Государственный комитет Республики Узбекистан по науке и технике и Прави-

Правительство Республики Узбекистан назначает Государственный комитет Республики Узбекистан по науке и технике и Прави-

ПРОТОКОЛ ОБ ОБМЕНЕ ИНФОРМАЦИЕЙ И СОТРУДНИЧЕСТВЕ МЕЖДУ НАЦИОНАЛЬНЫМ ИНФОРМАЦИОННЫМ АГЕНТСТВОМ УЗБЕКИСТАНА—УЗИНФОРМ И ГОСУДАРСТВЕННЫМ ИНФОРМАЦИОННЫМ АГЕНТСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ—СИНЬХУА

Национальное информационное агентство Узбекистана — Узинформ, расположенное в городе Ташкенте Республики Узбекистан, и агентство Синьхуа, расположенное в городе Пекине Китайской Народной Республики, далее именуемые «сторонами», в целях внесения своего вклада в развитие узбекско-китайских отношений подписали данный Протокол об обмене информацией и сотрудничестве.

Национальное информационное агентство Узбекистана — Узинформ, расположенное в городе Ташкенте Республики Узбекистан, и агентство Синьхуа, расположенное в городе Пекине Китайской Народной Республики, далее именуемые «сторонами», в целях внесения своего вклада в развитие узбекско-китайских отношений подписали данный Протокол об обмене информацией и сотрудничестве.

массовой информации своей страны, исключая затраты на поездку из одной страны в другую.

в письменном виде другой стороне желания внестиправки в протокол или ратифицировать его за три месяца до истечения срока действия протокола, то настоящий протокол автоматически остается в силе еще в течение двух лет.

СТАТЬЯ 3

При распространении информации и фотографий стороны обязуются указывать подлинные источники и сохранять действительный смысл сообщений и иллюстраций.

СТАТЬЯ 6

Стороны будут оказывать помощь постоянно аккредитованным корреспондентам другой стороны.

При обмене информацией стороны пользуются современными техническими средствами и оказывают друг другу возможную помощь.

Настоящий протокол подписан в двух экземплярах в городе Пекине 13 марта 1992 года на узбекском и китайском языках, причем оба экземпляра имеют одинаковую силу.

СТАТЬЯ 4

Стороны будут оказывать помощь постоянно аккредитованным корреспондентам другой стороны.

Настоящий протокол вступает в силу после его подписания. Срок действия протокола — два года. Если одна из сторон не выразит

От имени Государственного информационного агентства Синьхуа КНР ПАН Биньли, заместитель генерального директора.

От имени Национального информационного агентства Узбекистана — Узинформ МУХАММАД ДОСТ, генеральный директор.

СОГЛАШЕНИЕ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ В ОБЛАСТИ КУЛЬТУРЫ, ОБРАЗОВАНИЯ, ЗДРАВООХРАНЕНИЯ, ТУРИЗМА И СПОРТА

Правительство Республики Узбекистан и Правительство Китайской Народной Республики, именуемые в дальнейшем «сторонами», в целях укрепления дружбы между своими народами, добрососедских отношений двух стран, развития сотрудничества в области культуры, образования, здравоохранения, туризма и спорта решили заключить настоящее соглашение о нижеследующем:

коллективами, художественными выставками и группами деятелей культуры и искусства.

конференциях, в совместных научных исследованиях.

контроля за выполнением положений настоящего соглашения стороны согласились создать смешанную комиссию, состоящую из равного количества представителей каждой стороны.

СТАТЬЯ 4

Стороны будут поддерживать обмен и сотрудничество между музеями, библиотеками и издательскими учреждениями двух стран.

Стороны будут стимулировать развитие и укрепление связей между спортивными и туристическими организациями двух стран.

Комиссия будет встречаться в согласованные сторонами сроки поочередно в городах Ташкенте и Пекине.

СТАТЬЯ 8

Стороны по взаимной договоренности будут обмениваться преподавателями и студентами, содействовать сотрудничеству между учреждениями образования и высшими учебными заведениями, включая обмен учебной литературой, методическими пособиями и программами обучения.

Стороны будут поощрять обмен специалистов, их стажировку и проведение совместных научно-исследовательских работ в соответствующих учреждениях сторон с целью повышения квалификации.

Срок действия настоящего соглашения будет автоматически продлеваться на последующие пять лет, если одна из сторон не уведомит другую сторону в письменном виде о своем решении прекратить действие настоящего соглашения за 6 месяцев до истечения его срока.

СТАТЬЯ 11

Стороны придадут большое значение обучению языкам и литературе двух стран и предпримут практические меры в этом вопросе.

Стороны разработают совместный конкретный план для реализации настоящего соглашения, включая финансовые вопросы.

Срок действия настоящего соглашения будет автоматически продлеваться на последующие пять лет, если одна из сторон не уведомит другую сторону в письменном виде о своем решении прекратить действие настоящего соглашения за 6 месяцев до истечения его срока.

СТАТЬЯ 9

Стороны будут поощрять и содействовать непосредственному сотрудничеству и обмену между учреждениями здравоохранения.

Стороны будут поощрять и содействовать непосредственному сотрудничеству и обмену между учреждениями здравоохранения.

Срок действия настоящего соглашения будет автоматически продлеваться на последующие пять лет, если одна из сторон не уведомит другую сторону в письменном виде о своем решении прекратить действие настоящего соглашения за 6 месяцев до истечения его срока.

СТАТЬЯ 10

Стороны будут поощрять и содействовать непосредственному сотрудничеству и обмену между учреждениями здравоохранения.

Стороны будут поощрять и содействовать непосредственному сотрудничеству и обмену между учреждениями здравоохранения.

Срок действия настоящего соглашения будет автоматически продлеваться на последующие пять лет, если одна из сторон не уведомит другую сторону в письменном виде о своем решении прекратить действие настоящего соглашения за 6 месяцев до истечения его срока.

За Правительство Республики Узбекистан Убайдулла АБДУРАЗЗАКОВ, министр иностранных дел.

За Правительство Китайской Народной Республики ЛЮ Дзю, заместитель министра культуры.

ХОРОШИЙ ГОД ПРИМЕТЕН ПО ВЕСНЕ

Навуз, вошел ты И озарил сердца добром. Забылись все обиды, ссоры И недолюбки, и раздоры.

Мир. Независимость. Милосердие — под таким девизом проходил нынешний Навруз. Сутью являлся благотворительный телемарафон, с одной целью — помочь, предложить руку помощи тем, кто в ней остро нуждается. А таких в наше неспокойное время много. Помочь материально. Поддержать добрым словом.

Звучат на устах названия трудовых коллективов, имена участников благотворительного телемарафона. Здесь — победители все, ибо неизмерима человеческая доброта, сердечность, она почитается всенародно.

Активное участие и финансовая поддержка благотворительной общественной организации — Народной академии культуры и общечеловеческих ценностей и ее Узбекстанского отделения способствовали организации и проведению целого ряда мероприятий.

Работники Госархива А. МИЛИРУД приводит такие сведения: сохранились распоряжения ТуркЦИКа 1918 и 1919 годов, согласно которым Навруз включался в число праздничных нерабочих дней, хотя и только для мусульманского населения. Это уже позднее, особенно в тридцатые годы, борцы с религиозными предрассудками, ревнители «чистоты марксизма» пытались запретить народный праздник.

О воспитательном значении Навруза пишет Ж. БАУТИДНОВ из Ташкента, Т. ХОЛМАТОВ из Самарканда сообщает следующий факт: мушaira поэтов — украшение Навруза. Так, еще в 1929 году в весенней мушайре принимали участие поэты С. Айн, Х. Алиджан, Уйгун, Чулпан, Ойдин.

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный игра, пришедший из Англии и получивший прописку уже и у нас.

Пробуя сладости Навруза, шумно резвились дети. Им праздник — не только игра, не только забава. Они приобщаются к национальной традиции, постига-

Юные участники в закладке сада «Умид». Они узнали о старинных национальных состязаниях — улок, чагон, жобок уйин, чимит, кураш. А молодежь побывала на турнире по дартсу (метание дротиков в диск), очный увлекательный

ЗАРУБЕЖНЫЙ КАЛЕЙДОСКОП

ДАМАСК. Представительная делегация Сирии во главе с министром иностранных дел САР Фаруком Шарра...

ПАРИЖ. Самая серьезная неудача правящей социалистической партии за последние двадцать лет...

НЬЮ-ЙОРК. Хотя Советского Союза больше не существует и его атомные подводные лодки с баллистическими ракетами на борту...

Попытки самого крупного государства в СНГ диктовать моду в либерализации цен, в денежном обращении...

РИМ. Америка и Европа могут и должны в своих же собственных интересах больше помогать бывшим советским республикам...

ЛИССАБОН. Наша планета тяжело больна. Уже в недалеком будущем ее экологические проблемы могут стать неразрешимыми...

ВАШИНГТОН. В загородной резиденции главы американской администрации Кэми Дэвид (штат Мэриленд) завершились двудневные переговоры между президентом США Джорджем Бушем и федеральным канцлером ФРГ Гельмутом Коелем...

Независимость Республики Узбекистан сегодня — это объективная реальность. Но она не беспроблемна. Интеграция экономики Узбекистана в прошлом в экономическую систему Содружества...

Президент Республики Узбекистан И. А. Каримов при подписании Хельсинкского Заключительного акта в г. Хельсинки 26 февраля 1992 г. сказал, что он от имени народа и правительства заявляет и твердо гарантирует, что в Узбекистане будут сохранены и всемерно усилены гражданские и межэтнические согласия...

Узбекистан, признания независимого Узбекистана, прием Республики Узбекистан в ООН и в другие международные организации, установление дипломатических отношений между Республикой Узбекистан и государствами мирового сообщества...

Узбекистан с радостью встретил вест о признании Турцией независимости Республики. Пройденный Турцией путь во многом поучителен и для Узбекистана...

29 января 1992 г. Совет Безопасности ООН принял без голосования Резолюцию 737 (1992 г.), рекомендуя принять Республику Узбекистан в члены Организации Объединенных Наций...

«Рух», выступавший прежде как оппозиционная властным структурам сила, ныне открыто становится на сторону официальной власти. Это очень важно и очень ценно. Прием этот поучителен и для Узбекистана, и для других суверенных государств...

Ш. УРАЗАЕВ, академик АН Республики Узбекистан.

парламента Туан Хаджи Джохар Бин Махруддин убедился, что в республике соблюдены основные демократические принципы. Член конгресса США Патриция Карли также отметила демократический характер прошедших выборов...

Всенародно избранный Президент И. А. Каримов принял на сессии Верховного Совета республики присягу верно служить народу Узбекистана, гарантировать права и свободы граждан, строго следовать Конституции Республики Узбекистан...

«Судьба, — писала одна из газет, — выбрала именно его, потому что никто сейчас, кроме И. А. Каримова, не способен овладеть ситуацией. Его выбрал не только народ, выбрало время. А у времени пощады не вымолишь».

«Турция испытывает гордость от того, что мы стали первой страной, признавшей независимость Узбекистана», — заявил Президент Турции Т. Озал на обеде, данном в его честь 19 декабря 1991 г. находившимся в Турции руководителем Республики Узбекистан И. А. Каримовым.

Узбекистан с радостью встретил вест о признании Турцией независимости Республики. Пройденный Турцией путь во многом поучителен и для Узбекистана...

29 января 1992 г. Совет Безопасности ООН принял без голосования Резолюцию 737 (1992 г.), рекомендуя принять Республику Узбекистан в члены Организации Объединенных Наций...

«Рух», выступавший прежде как оппозиционная властным структурам сила, ныне открыто становится на сторону официальной власти. Это очень важно и очень ценно. Прием этот поучителен и для Узбекистана, и для других суверенных государств...

Силами Союза ССР, представлял Союз в отношениях с зарубежными странами, осуществляет контроль за выполнением международных обязательств Союза ССР. Все это хорошо. Быть гарантом соблюдения Союзом Конституции и законов СССР, возглавлять армию и представлять страну есть кому, но кто же будет гарантировать права и свободы граждан? А ведь это главные для правового государства. Когда учредился пост Президента СССР, одним из первых условий в пользу президентства была необходимость защиты прав и свобод граждан. Это было записано в Конституции СССР. Теперь же Президент СССР хотел править не управляя. Если бы лилась кровь в столкновениях штатов, то трудно представить равнодушного Президента США. А у нас же не стихают сообщения о стонах граждан в различных регионах, в Грузии, Осетии, Армении и Азербайджане, в Нагорном Карабахе и других горячих районах страны, а Президент страны спокойно может созерцать все это. И это в стране, где есть Конституция, где есть законы. Все эти и другие факторы привели к распаду СССР. Союз ССР перестал быть опорой республик. Республики

вряд могли рассчитывать только на собственные силы и возможности. В декабре в г. Минске собрались руководители Российской Федерации, Украины и Республики Беларусь и заключили Соглашение о создании Содружества Независимых Государств. На эту встречу в Минске главы других государств не были приглашены. 11 декабря 1991 г. главы государств — Казахстана, Кыргызстана, Таджикистана, Туркмени и Узбекистана — в Алма-Ате высказали свое отношение к минским договоренностям глав трех государств. 21 декабря 1991 г. в Алма-Ате встретились главы одиннадцати государств — бывших союзных структур власти и создания Содружества независимых государств (Азербайджана, Армении, Республики Беларусь, Казахстана, Кыргызстана, Российской Федерации, Таджикистана, Туркмени, Узбекистана и Украины). Выяснились органы Содружества были признаны Совет глав государств и Совет глав правительств — членом Содружества.

29 декабря 1991 г. прошли всенародные выборы Президента Республики Узбекистан. Как известно, в соседних республиках — Казахстане, Кыргызстане и Туркмени по этому прошли выборы Президента, но на безальтернативной основе. В Узбекистане же были выдвинуты две кандидатуры на пост Президента, а в итоге победила кандидатура И. Каримова. 40-дневный марафон честной бескомпромиссной борьбы между выдвинутыми кандидатами дал в целом то ожидаемый результат. Из 10,515,066 избирателей приняли участие в голосовании 9,900,958 избирателей, или 94,2 процента. Из них за нынешнего Президента отдали свои голоса 8,514,136 избирателей, или 86 процентов. За второго претендента голосовали 1,256,999 избирателей, или 12,7 процента избирателей. Это было торжество политической демократии. С серьезными поправами к случаю убедительной победы на всенародных выборах И. А. Каримова — Президент Республики Узбекистан обратился к избирателям и к гражданам Узбекистана и к зарубежным гражданам, так и к зарубежным государствам. Узбекистан из США, Малайзии, Турции, России и других стран, отметил демократический характер выборов. Каждому было предоставлено право и возможность свободно высказать свою волю. Члены турецкого парламента Рахми Улар и Шоди Пахлаван увидели в Узбекистане бурный всплеск демократии, высокую организованность и порядок проведения выборов. Представитель Республики Беларусь, народный депутат Н. Гудин, бывавший на избирательных участках, konstатировал безукоризненное соблюдение законности. Представитель Малайзии вице-спикер малайзийского

стала какая-то скованность, настороженность аудитории. Слишком значителен был принимаемый акт. Он в корне менял положение республики. Выживем ли? — думали некоторые. Свечи были в памяти августовские путчевые дни. Как к этому отнесется депутат, мировое сообщество? Вопросов было очень много. Лишь немногие во главе с Президентом твердо знали все нюансы, последствия, трудности и пути их преодоления. Поэтому Президент Республики И. Каримова с полным основанием можно считать основателем первого в истории Узбекистана независимого демократического государства — Республики Узбекистан. Тревожные нотки, витавшие в те дни, явились почвой для вынашивания идеи об организации своего путча в республике. Оппозиция, связанная с некоторыми группами в центре и пользующаяся их поддержкой, стала вынашивать планы антиконституционного переворота. На 30 сентября 1991 г. была назначена VII сессия Верховного Совета республики. За несколько дней до сессии (точнее, 26 сентября) Московская телевизионная служба новостей (ТСН) в одной из своих передач выдвинула сообщество, что на заседании парламента Узбекистана произошла стычка

между оппозицией и Президентом, и двести народных депутатов якобы потребовали его отставки. Это была откровенная ложь. Само заседание парламента еще не было. Эта же самая ложь прозвучала вновь в программе ТСН (телевизионная служба новостей) 2 октября 1991 г. в 12 часов 30 минут московского времени. В сообщении ТСН указывалось, что на сессии Верховного Совета Узбекистана 200 депутатов выразили недоверие Президенту И. Каримову. На сессии действительно не было выражено недоверие, но только не Президенту Узбекистана, а программе ТСН ВТРК. 1 октября 1991 г., как сообщается в заявлении пресс-службы Президента Республики Узбекистан, состоялся телефонный разговор с председателем ВТРК, который принес свои извинения за переданную по каналам телевидения ложную информацию. Несмотря на его заверения, продолжается дезинформация общественного мнения.

Корреспондент «Правды» в те дни писал, что сложившаяся на седьмой сессии Верховного Совета республики ситуация «напоминала недавний «случай» с М. Горбачевым (имеется в виду августовский путч). Он ведь тоже эмг оказался без тех людей, которых выдвигал и пестовал». Корреспондент имеет в виду начало сессии, когда немногочисленная оппозиция пыталась повернуть работу сессии в русло осуждения политики Президента, но из этого ничего не вышло.

Седьмая сессия Верховного Совета республики, предположительно, показала способность оппозиции к активным действиям. Она подтвердила также, что курс Президента республики пользуется поддержкой громадного большинства парламента. Для всех стала очевидной необходимость скорейшего проведения всенародных выборов Президента, чтобы вступить в борьбу с независимостью не только с мандатом парламента, но и с мандатом народа. Очередная восьмая сессия Верховного Совета республики приняла Закон о выборах Президента и назначила на 29 декабря 1991 года первые всенародные выборы Президента республики. На этот же день был намечен референдум по вопросу независимости Узбекистана.

26 ноября 1991 г. газеты опубликовали пятый по счету проект Союзного договора под названием: «Договор о союзе суверенных государств». Этот проект имел чисто символическое значение, и никто его не принял всерьез. Распад Союза был фактически предпринят. Характерно то, что во всех пяти проектах Союзного договора четко проводилась мысль, что Президент СССР выступает гарантом соблюдения Союзного договора, Конституции и законов СССР, является главным

мандующим Вооруженными

Суверенитет, Независимость, Признание

суверенных государств» был опубликован. В процессе обсуждения проекта были внесены некоторые уточнения. К примеру, вместо выражения «официальным языком Союза» было решено употребить выражение «языком международного общения в Союзе ССР». Было добавлено положение о том, что «Конституционный суд Союза ССР формируется из равных начал Президентом СССР и каждой из палат Верховного Совета СССР». Уточненный проект был согласован 23 июля 1991 г. и опубликован 16 августа 1991 г. На 20 августа 1991 г. было назначено подписание договора. Однако 19—21 августа 1991 г. произошли события, круто изменившие обстановку в стране. Высшие должностные лица страны, воспользовавшись отсутствием Президента СССР, захватили власть и объявили о создании Государственного комитета по чрезвычайному положению (ГКЧП), который взял управление в свои руки. Заговорщики подверглись у власти проведению. Но эти действия для страны длились далеко идущие последствия. Путч был разгромлен. Началась смена власти. 22 августа 1991 г. Президент СССР вернулся в Москву. Но он уже не обладал прежней властью. Началось крушение власти Президента СССР. Первая роль перешла в стране к тем, которые находились в дни путча на баррикадах. Несмотря на свои заверения по возвращении в Москву о том, что он ценит социалистические идеи, М. С. Горбачев 24 августа 1991 г. сделал под давлением новой власти заявление о том, что «ЦК КПСС должен принять трудное, но честное решение о самороспуске. Судьбу республиканских компартий и местных партийных организаций определит она сама. Не считая для себя возможным дальнейшее выполнение функций Генерального секретаря ЦК КПСС...» М. С. Горбачев сложил ответственность полностью. В этот же день были изданы указы Президента СССР «Об имуществе КПСС», «О прекращении деятельности политических партий и политических движений и вооруженных сил и правоохранительных органах» и «О Кабинете министров СССР». Советам народных депутатов было предложено взять под охрану имущество КПСС. Вопросы дальнейшего использования должны решаться в строгом соответствии с законами СССР и республик о собственности и общественных объединениях. Так, некогда могущественная партия бесславно сошла с исторической арены, не сказав даже своего последнего слова.

Августовские события получили широкий резонанс на сессии Верховного Совета СССР, на V Съезде народных депутатов СССР, в печати и в среде общественности. 14 человек были привлечены к уголовной ответственности. Повсеместно началась «охота на ведьм». В те дни легко было свести счеты с кем угодно, объявив его соучастником заговора. В этих условиях никто всерьез не мог заговорить о Союзном договоре. Более того, усилился обратный процесс. Союз распался на глазах. Появились нотки о преименке СССР в лице одной, наиболее сильной республики. На месте одной империи в лице союзного центра образовалась другая империя. Это обстоятельство явилось сильнейшим толчком для республик в установлении своей независимости. Беспомощный и нерешительный центр с претензиями на огромную власть ничего не делал для того, чтобы прекратить кровопролития, укрепить хозяйственные связи между республиками. Республики встали перед проблемой: бархатятся ли в этом хаосе и безвластии дальше или попытаться встать твердо на собственные ноги?

Был избран путь независимости. После печальных августовских событий независимыми государствами объявила себя Украина и Азербайджан, Кыргызстан и Армения. Республика Беларусь и другие. 31 августа 1991 г. на внеочередной сессии Верховного Совета Республики Узбекистан была торжественно провозглашена государственная независимость Узбекистана. Она получила название: Республика Узбекистан. 1 сентября был объявлен Днем независимости, принят Конституционный Закон об основах государственной независимости Республики Узбекистан, который юридически закрепил главные принципы независимости. Кто-то может подумать, что путь к независимости был триумфальным. Это не так. Независимости для одних — это утрача прежних позиций, для других — преодоление огромных экономических, материальных, морально-психологических трудностей. Кто участвовал в работе шестнадцатой сессии Верховного Совета Республики Узбекистан, знает, что народные депутаты с глубоким удовлетворением встретили доклад Президента о независимости республик, и а то же время эту

Одним из коренных, исключительно важных вопросов, возникших в процессе демократизации страны, явился вопрос о власти, о восстановлении прав государства, образующих Союз, о преодолении феодализма и укреплении унитаризма. Развитие многонационального государства — Союза ССР привело к нивелированию национальных особенностей республик, к утрате многих ценностей, образующих понятие нации. Сложился и безраздельно господствовал диктат так называемого центра, который все более и более противопоставлял себя республикам. Республики, считающиеся суверенными, не могли самостоятельно решить элементарные вопросы своей внутренней жизни, не говоря уже о вопросах внешнеполитических и внешнеэкономических. С углублением процесса демократизации общества естественно началось движение за самостоятельность, за суверенитет республик. Возглавила это движение великая Русь, которая в прошлом выступала, как сила, слитившая навеки «союз нерушимый» республик свободных». Россия публичное заявление приняла Декларацию о государственном суверенитете. Она была принята первым Съездом народных депутатов РСФСР 12 июня 1990 г. (1907 — «за», 13 — «против», 9 — «воздержались»). Россия, бывшая хребтом СССР, его несущей конструкцией, объявила себя ущемленной в составе СССР, и это было первой серьезной трещиной в фундаменте СССР. Началась полоса суверенизации союзных и автономных советских республик. 20 июня 1990 г. вторая сессия Верховного Совета Узбекистана приняла Декларацию о суверенитете, которая должна была быть положена в основу при разработке новой Конституции республики.

В декларации были отражены основополагающие принципы государственного суверенитета республики, такие как верховенство демократического государства и законов республики на всех составных частях своей территории; неприкосновенность и неделимость государственной территории и границ; самостоятельное решение вопросов внутренней и внешней политики, признание и уважение основных принципов международного права, определение своего пути развития, своего названия, своих герба, флага и гимна и т. д.

Декларация о суверенитете Узбекистана должна была быть руководящим документом для республики при разработке нового Союзного договора.

16 июля 1990 г. Верховный Совет Украины принял Декларацию о государственном суверенитете Украины. 27 июля 1990 г. Верховный Совет Белоруссии принял Декларацию о государственном суверенитете Республики Беларусь. Были приняты декларации о суверенитете и другими республиками.

С учетом новых реалий началась работа над проектом Союзного договора. Работа шла почти два года. Центр никак не соглашался с тем, что ныне суверенные республики уже не те, что были, они обрели новое положение, новый статус, и не считались с этим нельзя. Центр по-прежнему считал себя не производным от республик, а самостоятельной силой, которая может сохранный свою власть и лишь уступить республикам некоторые полномочия. Чем упорнее центр отставал, тем сильнее усилился процесс. Союз распался на глазах. Появились нотки о преименке СССР в лице одной, наиболее сильной республики. На месте одной империи в лице союзного центра образовалась другая империя. Это обстоятельство явилось сильнейшим толчком для республик в установлении своей независимости. Беспомощный и нерешительный центр с претензиями на огромную власть ничего не делал для того, чтобы прекратить кровопролития, укрепить хозяйственные связи между республиками. Республики встали перед проблемой: бархатятся ли в этом хаосе и безвластии дальше или попытаться встать твердо на собственные ноги?

Сусамбилские сказания

После услышанных рассказов, тяжело вздохнув, мы спросили бабушку Нурмомо: — Исчез Сусамбил, исчез Джамбил. А вы говорили, что еще был Айритам на берегу Амударьи. Ведь и его нет ныне. Что стало с ним?

Юлдаш МУКИМОВ

НИЗКОРОСЛЫЙ МУБАД

рита. Здесь, в Храме Огня, служил на редкость странный мубад — духовный глава огнепоклонников. Было у него сорок нахимов-учеников. И приходило в храм на молитву, айритамцы первым делом кланялись не главному служителю, а его ученикам — рядовым нахимам. Выходило, что простой люд почитал служителей Храма не по чину, а по росту — главный мубад был намного ниже ростом рядовых.

Как вы думаете, мог высокопоставленный мубад мириться с подобным? — До чего невежливо, непочтительно темные прихожане к столь высокому блосстителю веры, — задумывался, переживал мубад. — Как можно долго мириться с подобным безразличным отношением к посланнику Всевышнего?

После долгих раздумий мубад нашел путь избавления от такого унижения: отпусти рядовых нахимов в очередной раз на побырку по своим родным местам, мубад велел переделать все входные двери Храма Огня. И теперь в Храм могли войти только низкорослые, как сам мубад.

Удивились нахимы, вернувшись, не узнали родной храм — рослый человек мог войти через переделанные двери, только низко согнувшись.

Нахимы и прихожане возмущались: как же теперь быть? — Поравняйтесь ростом с мубадом — дело немалое. Мучиться каждый раз через низкие двери — тоже дело несладкое.

Собравшись, нахимы и прихожане потребовали от мубада снова переделать двери храма, восстановить прежнее.

— Я перестроил двери

храма по воле Всевышнего, вот и обращайтесь к нему. Не должен же я разрушать священный храм из-за вешнего непоходящего роста! Просители сколько ни бились, сколько ни старались, не смогли убедить высокопочтенного мубада. Чтобы не разгневать Всевышнего, нахимы покинули айритамский Храм Огня. Их места заняли другие нахимы. И когда эти выстраивались рядом с мубадом, не отличались от него ростом. А кое-

кто был даже пониже. И с тех пор верующие, идущие в тот храм на молитву, стали кланяться раньше почтенному мубаду, а потом остальным.

Но не могли придти в храм на службу не только прежнее нахимы, но и другие жители Айритама обычного роста.

— О, детки мои, — обращалась к нам бабушка Нурмомо, закончив свой рассказ, — случился тогда в Айритама страшное. Ушли в другие края люди статные, горделивые, со светлым умом и добрыми помыслами. Остались только низкорослые, нездоровые, слабые умом, во всем подражающие главному мубаду.

И погнала прежнее слава Айритама. Все распалось в нем. Потускнел, поглупел люд айритамский.

Шакривайрон — мертвым городом называется ныне то славное городище. Не огонь пожара сжег его, не наводнение разрушило, не полчища иноземцев, а тишина непомерная и глупость человеческая.

ОТКУДА СКОРПИВЦА В КЫЗЫЛКУМЕ?

...Да, детки мои, удивительно пустыня наша и загадочна, — продолжала свой рассказ Нурмомо, выпив глоток чая, немного передохнув, — иные думают, что она, эта пустыня, в самом деле пуста, что там растут голые саксаулы да приземистые кусты, да пески колючие. Летом жара властует, а зимой морозы трескучие. Но знайте, светки мои, во всем хорошем есть плохое, и во всем плохом есть доброе. Кто думал, что эта же самая жара и эти же морозы так щедро одарят пустыню, умо даже не постижимо. О чем хочу ска-

зать вам? Лучше расскажу еще одну притчу, и вы поймете, о чем разговор. ...В то самое изначальное время, когда Всевышний сотворил мир, задумался он над тем, как распределить богатства между различными частями света. И, снабдив щедро сокровищами, Бог отправил своего посланника, чтобы он поровну раздавал их, облетая всю Землю.

Из уст в уста передавалась и дошла до нас глубокой низменностью. Так и называли ее — Широкая западня» — Кенсай. Редко кто осмеливался пройти по ней в одиночку в те времена. Тоже ожидала смерть или несчастье. Частенько туда заглядывали разбойники и нападали на путников, грабили их.

Но отец, несмотря на настоящие советы бабушки, все-таки отправился один. Обиженная его упрямством, Нурмомо долго молчала, когда бабушка бывала не в настроении, мы как могли старались окружить ее лаской, глядели ее седые волосы. Мы хорошо знали: ничто так смягчающее не действовало на нее, как внимание и забота ее маленьких внуков и внучек. В такие мгновения мы наблюдали, как постепенно обидя покидала бабушку.

И вот она, наконец, попросила нас сесть поближе и поудобнее. Это означало: последует что-то важное. Значит, услышим мы новую сказку или притчу...

По той безлюдной западне как-то проезжал путник, — тихо-тихо начала новый рассказ Нурмомо, — по той самой, проклятой всеми пропасти. Нежданно-негаданно окружили его разбойники. Свалили с коня и начали избивать.

Бьет путника по голове, тот кричит: «Во, оркам!» — «Где ты, опора моя!» Бьет по животу, по бокам, снова тот же стон. Куда бы ни пришелся удар, путник-страдаец повторял то же самое. Удивились разбойники, перестали терзать встречного и спросили его: «Какой ты загадочный! Как бы мы тебя ни били, все кричишь: «Во, оркам!» — «Где ты, опора моя!».

Хорошо, отпустим мы тебя живым и невредимым, и коня твоего не нужно, только раскрой нам тайку свою. Что кроется за этим стоном твоим отчаянным и загадочным?

Пострадавший объяснил: — О, как мне не стоить? Как мне не плакать? Разве вы были бы меня, если бы за моей спиной стояли люди? Нет защитника у меня. Несчастен я тем, что один, не имею близких, надежной опоры за собой.

— Вот так вот, светки мои, — заканчивала рассказ Нурмомо, — человеку нужен близкий и в радостные дни, и в тягостные. Тот, кто не имеет опоры, подобен ветхому дувалу, который рухнет от первого же удара.

(Кюкчанне. Начало в №№ 55, 57).

глубокой низменностью. Так и называли ее — Широкая западня» — Кенсай. Редко кто осмеливался пройти по ней в одиночку в те времена. Тоже ожидала смерть или несчастье. Частенько туда заглядывали разбойники и нападали на путников, грабили их.

Но отец, несмотря на настоящие советы бабушки, все-таки отправился один. Обиженная его упрямством, Нурмомо долго молчала, когда бабушка бывала не в настроении, мы как могли старались окружить ее лаской, глядели ее седые волосы. Мы хорошо знали: ничто так смягчающее не действовало на нее, как внимание и забота ее маленьких внуков и внучек. В такие мгновения мы наблюдали, как постепенно обидя покидала бабушку.

И вот она, наконец, попросила нас сесть поближе и поудобнее. Это означало: последует что-то важное. Значит, услышим мы новую сказку или притчу...

По той безлюдной западне как-то проезжал путник, — тихо-тихо начала новый рассказ Нурмомо, — по той самой, проклятой всеми пропасти. Нежданно-негаданно окружили его разбойники. Свалили с коня и начали избивать.

Бьет путника по голове, тот кричит: «Во, оркам!» — «Где ты, опора моя!» Бьет по животу, по бокам, снова тот же стон. Куда бы ни пришелся удар, путник-страдаец повторял то же самое. Удивились разбойники, перестали терзать встречного и спросили его: «Какой ты загадочный! Как бы мы тебя ни били, все кричишь: «Во, оркам!» — «Где ты, опора моя!».

Хорошо, отпустим мы тебя живым и невредимым, и коня твоего не нужно, только раскрой нам тайку свою. Что кроется за этим стоном твоим отчаянным и загадочным?

Пострадавший объяснил: — О, как мне не стоить? Как мне не плакать? Разве вы были бы меня, если бы за моей спиной стояли люди? Нет защитника у меня. Несчастен я тем, что один, не имею близких, надежной опоры за собой.

— Вот так вот, светки мои, — заканчивала рассказ Нурмомо, — человеку нужен близкий и в радостные дни, и в тягостные. Тот, кто не имеет опоры, подобен ветхому дувалу, который рухнет от первого же удара.

(Кюкчанне. Начало в №№ 55, 57).

узбекский язык ПРАКТИКУМ РАЗГОВОРНОЙ РЕЧИ

АССАЛОМУ АЛАЙКУМ—МИР ВАМ!

УРОК ЧЕТВЕРТЫЙ

В узбекском языке, как и в русском, имя существительное обозначает предмет и отвечает на вопросы кто? (ким?), что? (нима?). Существительные бывают одушевленные (жонли) и неодушевленные (жонсиз). В узбекском языке, в отличие от русского, вопрос ким? (кто?) задается только по отношению к человеку, а в остальных случаях к одушевленным предметам ставится вопрос что? (бу нима?) — Бу куй, эчки, чумоли.

Table with 2 columns: ЛУГАТ (Vocabulary) and СЛОВАРЬ (Dictionary). Includes words like Оғзак, Уйинлар, Кўзда тутмоқ, Боглиқ, Мамлакат, Қоида, Уйламоқ, Қатнашчилар, Хуқуқ ҳақ, Ёулбу туради, Хайвонот олами, Усимлик, Сиз ҳақсиз, Тушундингизми?, Топаман, Устний, Игры, Иметь в виду, Связан, Страна, Правильно, Задумать, Участники, Право, Бывает, Мир животных, Растение, Вы правы, Появился ли?, Отгадаю.

ИГРА «ДВАДЦАТЬ ВОПРОСОВ»

— Оғзак нутқини ўстириш учун... — турли ўйинлар катта аҳаиятга эга. — Қандай ўйинларни кўзда тутмоқдасиз? — Суз билан боглиқ ўйинларни кўзда тутаман. — Для развития устной речи... — различные игры имеют большое значение. — Какие игры имеете в виду? — Я имею в виду игры, связанные со словами.

НЕ НА ЭКСКУРСИЮ, А ЗА ПОКУПКОЙ

В коммерческие магазины, товари от населения, кооперативы и малых предприятий. Ассортимент самый разнообразный: мебель, радио- и видеоаппаратура, одежда, обувь, парфюмерия. Цены коммерческие, но значительно ниже, чем в других подобных магазинах. В отличие от простых комиссионков реализуются только новые товары. Через каждые 20 дней цены на непроданные вещи пересматриваются.

«Рохат», что расположен по улице Абдуллы Кадырий, 35 в Ташкенте, открылся в начале года. Срок небольшой, но популярность этого магазина растет. Здесь принимаются...

О. АСАДУЛЛА-ЗАДЕ.



«НАВРУЗОЙ» СОБИРАЕТ ДРУЗЕЙ

Большой фруктовый сад в Прогрессе был специально для гостей работала ярмарка с многочисленными детскими аттракционами, игровыми площадками. Работая вместе с воспитателями приняли участие в экскурсии по Ташкенту. А потом их пригласили на концерт в Государственный академический Большой театр имени Алишера Навои, празднично оформленный к этому дню. Детские песенные и танцевальные творческие коллективы подготовили для своих сверстников большую программу, посвященную приходу весны. После концерта юных зрителей и артистов ждал праздничный стол и подарки — книги и сладости.

(Узинформ).

Мир Есенина — в нас

По инициативе совета музея Сергея Есенина в Ташкенте напечатан первый номер специального выпуска «Мир Есенина». Газета малого формата, но сколько на ее четырех страницах любви, его соловьиному слову, к личности человека, сумевшего воплесть Русь — страну березового ситца и сердечного постижного — восточную мудрость, красоту садов и городов нашего края, шедшего и гостеприимство людей.

Побывав здесь весной 1921 года, Есенин был очарован Средней Азией, ее особенной музыкой, вдохновившей поэта на создание цикла «Персидские мотивы». Директор музея Вадим Николок вспоминает эти строки поэта:

Я — северный ваш друг И брат! Поэты — все единой кровью, И сам я тоже азиат В поступках, в помыслах И слове.

Музею С. Есенина в Ташкенте исполнилось десять лет. Благодаря усилиям большой группы энтузиастов создавался фонд этого действительно народного музея, не так давно получившего официальный статус в Министерстве культуры республики.

Один из организаторов издания, руководитель совета музея, доцент ТашГУ С. И. Зинин рассказывает о почитателях поэта, их очень много не только в России, но и в Узбекистане. Это подтверждает обширная экспозиция музея. В ней — личные вещи поэта, редкие издания есенинских книг, переводы его произведений на различные языки, в том числе и на узбекский.

Специальный «Мир Есенина» будет, надеюсь, придти к читателю и в дальнейшем.

С. ХАСАНОВА, кандидат филологических наук.

Дебюты Вдохновение

передают зрителю терпкий аромат первых цветов, легкое дуновение весеннего ветерка. «Мадонна с младенцем», «Рождение мысли» — абстрактные работы, наполненные большим философским содержанием.

Манера исполнения зависит не только от темы, но и от моего настроения, — рассказывает Каринэ Сутягина. В работе я использую гуашь и масло, пастель и карандаш. Рисовала с раннего детства, но лишь прошлым летом почувствовала истинное вдохновение. С этого времени и начала писать, специально меня никто не учил. Помогали, правда, книги. Пала — архитектор, мама — искусствовед, поэтому дома всегда было много литературы по истории изобразительного искусства.

С натуры Каринэ рисовать не любит. Работает быстро: 15—20 минут — и картина готова. Пусть несовершенно линии, неотточена техника, но настроение, которым полны произведения юной художницы, захватывает зрителя.

Человек и природа

СНОВА ПТИЦЫ В СТАИ СОБИРАЮТСЯ

— Кто же все-таки прилетит к нам первым и продолжит путь к северу? — спросила я у начальницы «Главбюроконтроля» Аджанна Камилловна АТАДЖАНОВА.

Весной с приближением светового дня птицы становятся все активнее. Первыми наши края покидают грачи, за ними жаворонки, скворцы, зяблики и другие воробьиные. Впрочем, такая очередность может нарушаться: перелет — дело серьезное, чтобы совершить многокилометровый бросок, надо накопить достаточно сил, да и непогода может задержать в пути пернатых.

По наблюдениям ученых, за каждые сутки весна прод-



— Для нас стало открытием рождение такого самообладания, — говорит руководитель Республиканского центра детского художественного творчества народный художник Узбекистана Рузум Чарыев. — Главное сейчас — дать возможность девушке самой определить свой стиль, направление. Будем помогать ей, чем сможем. Выделим краски, кисти, бумагу — сегодня ведь с этим сложно. Надеюсь, что Каринэ Сутягина очень скоро приобретет навыки профессионального художника, разовьет свой талант.

А. ИВАНОВА, корр. Узинформ. ИА СНИМКАХ: Каринэ Сутягина у своих работ; работы Каринэ Сутягиной.

Фото Р. ШАГАЕВА. (Фотохроника Узинформ).

ПРИНЯЛ ПЕРВЫХ ПАЦИЕНТОВ

Первых пациентов принял областной кардиологический диспансер на 200 коек для профилактики и лечения сердечно-сосудистых заболеваний. Появление диспансера — гордость областного центра по улучшению медицинского обслуживания земляков и выделено на строительство кардиологического центра 5 миллионов рублей.

Новое мединтерпретирование оснащено по последнему слову техники. Импортного и отечественного оборудования здесь установлено почти на полтора миллиона рублей. Компьютерная система, к примеру, поможет быстрее диагностировать больных.

Успешному лечению будет способствовать и обстановка: просторные палаты санаторного типа, красивая современная мебель, а также жилищный фонд колхоза имени Чапиева Ургенчского района, на территории которого диспансер прописался.

Обследоваться и лечиться в новом диспансере смогут и жители соседних Туркменистана и Каракалпакстана.

Г. НАДЫРОВА, корр. Узинформ. «Народное слово».

Хорезмская область.

объявления

Совместное предприятие «ДИЛХАН-НХ» 18 марта 1992 г. Министерством финансов Республики Узбекистан зарегистрировано и внесено в реестр совместных предприятий, расположенных на территории Республики Узбекистан, с участием узбекских и иностранных юридических лиц и граждан.

Совместное предприятие «ДИЛХАН-НХ» расположено по адресу: Республика Узбекистан, 716003, г. Наманган, проспект Дусллик, 3. Реестровый № 258. Телефон: 6-24-84.

К СВЕДЕНИЮ РУКОВОДИТЕЛЕЙ ПРЕДПРИЯТИЙ И ОРГАНИЗАЦИЙ — УЧАСТНИКОВ ВНЕШНЕЭКОНОМИЧЕСКИХ СВЯЗЕЙ!

Экономически обоснованные ставки налогов на экспорт и импорт не только обеспечивают поступления средств в бюджет республики, но и во многом способствуют развитию Вашего бизнеса. Таможженный Комитет Республики Узбекистан приглашает всех заинтересованных юридических лиц и граждан участвовать в подготовке предложений об уровне ставок налогов на экспорт и импорт. Свои предложения и пожелания просим направлять по почте или устно. Наш адрес: 700100, г. Ташкент, ул. Глинка, 25. Телефон для справок: 55-45-55.